

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА

от 11 февруари 2002 година

за освобождаване на вноса на определени части за велосипеди, произхождащи от Китайската народна република, от разширяването с Регламент (ЕО) № 71/79 на Съвета на обхвата на действие на антидъмпинговото мито, наложено с Регламент (ЕИО) № 2474/93 и продължено с Регламент (ЕО) № 1524/2000, както и за премахване на временното суспендиране на антидъмпинговото мито за определени части за велосипеди с произход в Китайската народна република, разрешено на някои страни съгласно Регламент (ЕО) № 88/97 на Комисията

(нотифицирано под номер C(2002) 391)

(2002/134/ЕО)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 384/96 на Съвета от 22 декември 1995 г. за защитата срещу дъмпингов внос от страни, които не са членки на Европейската общност¹, последно изменен с Регламент (ЕО) № 2238/2000²,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 71/97 на Съвета от 10 януари 1997 г. за удължаване на окончателното антидъмпингово мито, наложено с Регламент (ЕИО) № 2474/93 и продължено с Регламент (ЕО) № 1524/2000 върху велосипеди, произхождащи от Китайската народна република, за внос на определени велосипедни части от Китайската народна република³,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 88/97 на Комисията от 20 януари 1997 г. за разрешаване на освобождаването на вноса на определени части за велосипеди с произход в Китайската народна република от разширяването с Регламент (ЕО) 71/79 на Съвета на обхвата на действие с антидъмпинговото мито, наложено с Регламент (ЕИО) № 2474/93 на Съвета и продължено с Регламент (ЕО) № 1524/2000⁴, и по-специално член 7 от него,

след консултации с Консултативния комитет,

като има предвид, че:

(1) След влизането в сила на Регламент (ЕО) № 88/97 някои дружества, чиято дейност е сглобяване на велосипеди, подадоха молби в съответствие с член 3 от този регламент за освобождаване на вноса на определени части за велосипеди, с произход в Китайската народна република, от разширяването с Регламент (ЕО) № 71/79 на Съвета (разширеното антидъмпингово мито). Комисията публикува в *Официален вестник на Европейските общности* последващи списъци на

¹ ОВ L 56, 6.3.1996 г., стр. 1.

² ОВ L 257, 11.10.2000 г., стр. 2.

³ ОВ L 16, 18.1.1997 г., стр. 55.

⁴ ОВ L 17, 21.1.1997 г., стр. 17.

заявителите⁵, за които плащането на разширеното мито за внос на вноса на важни части за велосипеди, деклариран за свободно разпространение, е суспендирано съгласно член 5, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 88/97.

(2) Комисията поиска и получи необходимата информация от страните, изброени в член 1 от настоящото решение, и намери всяко от техните искания за приемливо съгласно член 4, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 88/97. Предоставената информация беше прегледана и, където това беше необходимо, проверена на място при заинтересуваните страни.

(3) Фактите, според окончателното им потвърждение от Комисията, показват, че операциите по сглобяване, извършвани от кандидатите, не попадат под действието на член 13, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 384/96. По-специално беше установено, че за всички операции по сглобяване, извършвани от кандидатите, стойността на частите, произхождащи от Китайската народна република, които са използвани при операциите по сглобяването, е по-ниска от 60 % от общата стойност на използваните при тези операции части.

(4) По упоменатите по-горе причини и в съответствие с член 7, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 88/97, страните, изброени в член 1, се освобождават от разширеното антидъмпингово мито. Заинтересуваните страни бяха информирани по съответния начин и им беше дадена възможност да изразят становището си.

(5) В съответствие с член 7, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 88/97, освобождаването на страните, изброени в член 1, от разширеното антидъмпингово мито влиза в сила на датата на получаване на тяхното искане, а митническото им задължение по отношение на разширеното антидъмпингово мито да се счита недействително от същата дата.

(6) Някои други страни, изброени в член 2 от настоящото решение, също поискаха освобождаване от разширеното антидъмпингово мито, обаче не успяха да предоставят необходимата информация по искане на Комисията. В резултат на това тези страни няма да бъдат освободени по член 7 от Регламент (ЕО) № 88/97. Комисията информира заинтересуваните страни, че възнамерява да отхвърли техните молби за освобождаване от разширеното мито на база на това, че не са успели да предоставят поисканата информацията или подкрепящи доказателства.

(7) Тъй като страните, изброени в член 2, не отговарят на критериите за изключване, временното прекратяване на плащането на разширеното антидъмпингово мито се вдига и разширеното антидъмпингово мито се събира, считано от датата на получаване на исканията им.

(8) След приемането на настоящото решение в серия С на *Официален вестник на Европейските общности*, в съответствие с член 16, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 88/97, се публикува актуализиран списък на страните, освободени съгласно член 7 от упоменатия по-горе регламент, както и на страните, чиито искания съгласно член 3 на този регламент са в процес на преглеждане,

РЕШИ:

Член 1

С настоящото долуизброените страни се освобождават от разширяването с Регламент (ЕО) 71/79 на Съвета на окончателното антидъмпингово мито, въведено с Регламент (ЕИО) № 2474/93 и

⁵ ОВ С 45, 13.2.1997 г., стр. 3, ОВ С 112, 10.4.1997 г., стр. 9, ОВ С 378, 13.12.1997 г., стр. 2, ОВ С 217, 11.7.1998 г., стр. 9, ОВ С 37, 11.2.1999 г., стр. 3, ОВ С 186, 2.7.1999 г., стр. 6, ОВ С 216, 28.7.2000 г., стр. 8 и ОВ С 170, 14.6.2001 г., стр. 5.

продължено с Регламент (ЕО) № 1524/2000 за велосипеди с произход в Китайската народна република, и за внос на определени части за велосипеди от Китайската народна република.

Освобождаването влиза в сила по отношение на всяка страна, считано от съответната дата, указана в колоната „Дата на влизане в сила“.

Освободени страни

Име	Град	Държава	Освобождаване според Регламент (ЕО) № 88/97	Дата на влизане в сила	Допълнителен код по TARIC
***[INSERER, SVP, LE CONTENU DE LA	***[INSERER, SVP, LE CONTENU DE LA	Италия	Член 7	13.1.1999 г.	8612
		Австрия	Член 7	29.9.1999 г.	A045
		Нидерландия	Член 7	10.12.1999 г.	A090
		Италия	Член 7	1.1.2000 г.	A233
		Обединеното кралство	Член 7	7.3.2000 г.	A126
		Италия	Член 7	30.3.2000 г.	A163
		Италия	Член 7	3.5.2000 г.	A172
		Италия	Член 7	8.5.2000 г.	A173
		Дания	Член 7	12.5.2000 г.	A166
		Италия	Член 7	19.5.2000 г.	A168
		Италия	Член 7	30.5.2000 г.	A167
		Германия	Член 7	19.6.2000 г.	A200
		Гърция	Член 7	3.7.2000 г.	A201
Име	Град	Държава	Освобождаване според Регламент (ЕО) № 88/97	Дата на влизане в сила	Допълнителен код по TARIC
		Италия	Член 7	18.7.2000 г.	A202

		Германия	Член 7	7.9.2000 г..	A227
		Италия	Член 7	9.10.2000 г.	A229
		Обединеното Кралство	Член 7	20.10.2000 г.	A230
		Италия	Член 7	13.12.2000 г.	A231

Член 2

С настоящото се отхвърлят исканията за освобождаване на долуизброените страни от разширеното антидъмпингово мито, направени в съответствие с член 3 от Регламент (ЕО) № 88/97.

С настоящото се отменя спирането на плащането на разширеното антидъмпингово мито, съгласно член 5 от Регламент (ЕО) № 88/97 за заинтересуваните страни, считано от съответната дата от колоната „Дата на влизане в сила“.

Страни, за които спирането се отменя

Име	Град	Държава	Освобождаване според Регламент (ЕО) № 88/97	Дата на влизане в сила	Допълнителен код по TARIC
***[INSERER, SVP, LE CONTENU DE LA	***[INSERER, SVP, LE CONTENU DE LA	Италия	Член 5	13.12.1999 г.	A068
		Италия	Член 5	4.5.2000 г.	A170
		Обединеното Кралство	Член 5	15.5.2000 г.	A171
		Италия	Член 5	21.6.2000 г.	A203
		Италия	Член 5	26.6.2000 г.	A199

Член 3

Адресати на настоящото решение са държавите членки и долуизброените страни:

[INSERER, SVP, LE TEXTE MULTILINGUE DE L'ORIGINAL]

Съставено в Брюксел на 11 февруари 2002 година.

За Комисията:

Pascal LAMY

Член на Комисията